

Porównanie tłumaczeń Dzieje 9:1

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Zaś Saul jeszcze dysząc groźbą i morderstwem do uczniów Pana podszedłszy do arcykapłana
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A Saul, dysząc jeszcze groźbą i mordem* względem uczniów Pana,** przyszedł do arcykapłana ¹⁾²⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski- Wojciechowski	Zaś Szaweł, jeszcze dysząc groźbą i zabójstwem względem uczniów Pana, podszedłszy do arcykapłana
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Zaś Saul jeszcze dysząc groźbą i morderstwem do uczniów Pana podszedłszy (do) arcykapłana

¹⁾ Idiom: A Saul, grożąc uczniom Pana śmiercią... (<x>510 9:1</x>L.).

²⁾ <x>510 9:30</x>; <x>510 10:1</x>; <x>510 21:8</x>